FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province de Québec — District No. 141 de Bellechasse — S. District No. — {Polling sub-division / Subdivision de votation} No. 1 — {in / dans} la Paroisse de St Michel — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par — Nazaire Lemelin Lauzanne — {Enumerator. / Enumérateur.} — 8 Juin

Page 4 — Page 4

Numbered in the order of Visitation. Numérotés dans l'ordre des Visites.		Personal Description. Description de la Personne.								Citizenship, Nationality and Religion. Citoyenneté, Nationalité et Religion.						Principal Profession or Trade. Principale Profession ou Métier.					Wage Earner. Employé.						Education and Language of each person five years of age and over. Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus.						Infirmities. Infirmités.
Dwelling Houses. Maisons habitées.	Family or Household. Familles ou Ménages.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. Sexe.	Colour. Couleur.	Relationship to head of family or household. Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. Mois et date de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire de naissance	Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "e" or "m" for rural or urban, as the case may be.) Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou territoire, et ajouter "c" pour rural et "m" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) Profession, occupation, métier ou autre moyen d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée de sa profession ou métier, ajouter "r" pour retiré.)	Living on own means. Rentier.	Employer. Patron.	Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	Working at trade in factory or at home. (Write "f" for factory, "h" for home, or both, as the case may be.) Travaillant au métier à la fabrique ou à la maison. (Mettre "f" pour fabrique, "h" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in home. Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupation than trade in factory or home. Mois employé à un métier autre que le sien dans la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. Gains provenant du dit occupation ou métier $.	Extra earnings. (Labour performed outside regular occupation or trade) $. Gains supplémentaires. (Travail fait en dehors du métier ou occupation régulière) $.	Months at school in year. Mois à l'école durant l'année.	Can read. Sachant lire.	Can write. Sachant écrire.	Can speak English. Sachant parler Anglais.	Can speak French. Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	Infirmities. (If infirmity dates from childhood, add "from childhood." / a. Deaf and dumb. / b. Blind. / c. Unsound mind.) Infirmités. (Si l'infirmité date de l'enfance, ajoutez "depuis l'enfance." / a. Sourd-muet. / b. Aveugle. / c. Atteint d'aliénation mentale.)	
Line Ligne		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
1	14	14	Scripture Alphé	M	B	Fils	C	31 Mars	1893	8		2		✓	Français	Canadien	Catholique	Cultivateur											10	1	1	—	1	Français		1
2			Marie Ange	F	B	Fille	C	21 Janvier	1895	6		2			"	"	"													—	—	—	—	1	"		2
3			Georgette	F	B	Fille	C	3 Nov	1898	1		2			"	"	"													—	—	—	—		"		3
4	19	19	Goupil Edmond	M	B	Chef	M	22 Juin	1864	36		2			"	"	"	Cultivateur				1								1	1	—	1	"		4
5			" Virginie	F	B	Femme	M	14 Sept	1870	30		2		✓	"	"	"													1	1	—	1	"		5
6			" Joseph	M	B	Fils	C	15 Oct	1897	3		2			"	"	"																			Aliéné d'aliénation mentale depuis l'enfance	6
7			" Françoise Jeanne	M	B	Fille	C	24 Déc	1900	1		2			"	"	"																			7
8			" Henriette	F	B	Fille	C	15 Sept	1830	71		2			"	"	"														—	—	—	1	"		8
9	20	20	McIntyre Daniel	M	B	Chef	M	3 Juin	1836	65		2		✓	Ecossaise	"	"	Cultivateur				1								1	1	—	1	"		9
10			" Lucie	F	B	Epouse	M	24 Nov	1829	71		2		✓	Française	"	"	Ménagère				1								1	1	—	1	"		10
11	21	21	Grenier Ls Lavoie	M	B	Chef	M	27 Fév	1877	23		2			"	"	"	Cultivateur				1						400.00		1	1	F	1	"		11
12			" Marie Alma	F	B	Epouse	M	28 Fév	1882	19		2			"	"	"																			12
13	22	22	Fromley Arnaldus	M	B	Chef	M	15 Avril	1866	34		2		✓	"	"	"	Cultivateur				1						1100.00		1	1	—	1	"		13
14			" Marie Louise	F	B	Epouse	M	30 Juin	1878	22		2			"	"	"														1	1	—	1	"		14
15			"	M	B	Fils	C	19 Août	1899	1		2			"	"	"														—	—	—	—	"		15
16	23	23	Gagnon Damase	M	B	Chef	M	29 Mai	1840	60		2			"	"	"	Cultivateur				1								1	1	—	1	"		16
17			" Elize	F	B	Epouse	M	6 Jan	1862	39		2		✓	"	"	"														1	1	—	1	"		17
18			" Clymite	F	B	Fille	C	5 Mars	1884	17		2			"	"	"													10	1	1	—	1	"		18
19			" Gonarine	F	B	Fille	C	31 Oct	1888	12		2			"	"	"													10	1	1	—	1	"		19
20			" Mariana	F	B	Fille	C	4 Juin	1890	10		2			"	"	"													10	1	1	—	1	"		20
21			Gustave	M	B	Fils	C	25 Mai	1895	5		2		✓	"	"	"												152.00		—	1	1	—	1	"		21
22	24	24	Thibeau Gideon	M	B	Chef	M	23 Avril	1850	51		2			"	"	"	Cultivateur				1						1050		1	1	1	1	"		22
23			" Celina	F	B	Epouse	M	26 Déc	1848	51		2			"	"	"														1	1	1	1	"		23
24			" Marie	F	B	Fille	C	29 Jan	1880	21		2			"	"	"														1	1	1	1	"		24
25			" Joseph	M	B	Fils	C	15 Mars	1892	9		2		✓	"	"	"														1	1	1	1	"		25
26			" Bernadette	F	B	Fille	C	23 Mai	1886	14		2			"	"	"													10	1	1	—	1	"		26
27			" Stella	F	B	Fille	C	31 Déc	1888	12		2			"	"	"													10	1	1	—	1	"		27
28	25	25	Paquet Romuald	M	B	Chef	M	15 Août	1833	67		2			"	"	"	Cultivateur				1									1	1	—	1	"		28
29			" Flore	F	B	Epouse	M	27 Juillet	1836	64		2		✓	"	"	"															1	1	—	1	"		29
30			" Alfred	M	B	Fils	M	7 Fév	1879	26		2			"	"	"	Cultivateur																			30
31			" Ladoiska	F	B	Epouse	M	1er Août	1878	24		2			"	"	"															1	1	—	1	"		31
32			" Ernest	M	B	Fils	C	3 Déc	1899	2		2			"	"	"															—	—	—	—	"		32
33			" Alexandre	M	B	Fils	C	27 Mai	1900	1		2		✓	"	"	"															—	—	—	—	"		33
34	26	26	Couture Jean	M	B	Chef	M	11 Mars	1838	62		2			"	"	"	Cultivateur				1									1	1	—	1	"		34
35			" Amanda	F	B	Epouse	M	20 Juin	1843	45		2			"	"	"															1	1	1	1	"		35
36			" Joseph	M	B	Fils	C	22 Jan	1876	25		2			"	"	"	Cultivateur																			36
37			" Marie	F	B	Fille	C	22 Mars	1878	24		2		✓	"	"	"															1	1	1	1	"		37
38			" Marcelin	M	B	Fils	C	23 Mai	1878	22		2			"	"	"	Cultivateur																			38
39			" Georgiana	F	B	Fille	C	20 Juillet	1880	20		2			"	"	"															1	1	1	1	"		39
40			" Elmé	M	B	Fils	C	20 Avril	1882	18		2			"	"	"	Cultivateur																			40
41			" George	M	B	Fille	C	28 Avril	1885	15		2		✓	"	"	"	"													10	1	1	1	1	"		41
42			" Caroline	F	B	Fille	C	7 Février	1888	13		2			"	"	"	"													10	1	1	—	1	"		42
43			" Lea	F	B	Fille	C	25 Juin	1888	12		2			"	"	"														10	1	1	—	1	"		43
44			" Alice	F	B	Fille	C	15 Février	1891	10		2			"	"	"														10	1	1	—	1	"		44
45	27	27	Lavoie Ambroise	M	B	Chef	M	6 Jan	1832	67		2		✓	"	"	"	Rentier	1									100.00			1	—	—	1	"		45
46			" Elizabeth	F	B	Epouse	M	9 Déc	1835	65		2		✓	"	"	"															1	1	—	1	"		46
47	28	28	Leclerc Isidore	M	B	Chef	M	17 Oct	1854	46		2		✓	"	"	"	Tisserand				1						150.00			1	1	—	1	"		47
48			" Alice	F	B	Epouse	M	5 Oct	1864	36		2		✓	"	"	"														10	1	1	—	1	"		48
49			" Eudora	M	B	Fils	C	23 Août	1890	10		2		✓	"	"	"															—	—	—	1	"		49
50			" Ozonor	F	B	Fille	C	6 Mars	1895	6		2		✓	"	"	"															—	—	—	1	"		50

50 X 24